

---

## PETITIONS, &c.

---



3.

PETITIONS

FROM

THE OLD AND NEW SUBJECTS,

INHABITANTS

OF THE

PROVINCE OF QUEBEC,

TO THE RIGHT HONOURABLE THE

LORDS SPIRITUAL AND TEMPORAL.

---

LONDON:

PRINTED IN THE YEAR 1791.

PETITION

1871

AND

IN

1871

OF

1871

1871

1871

1871

1871



---

*To the Right Honorable the Lords  
Spiritual and Temporal in Parlia-  
ment assembled ;*

*The Humble Petition of the Ancient and  
New Subjects of His Majesty, the In-  
habitants of the Province of Quebec ;*

May it please your Lordships ;

AFTER the conquest of the province of Canada by the arms of Great Britain, your petitioners, in compliance with his Majesty's gracious and royal proclamation bearing date the 7th day of October 1763, settled and became established in the new acquired colony of Quebec, in the full reliance on the faith of the Crown of Great Britain, expressed in that proclamation, for the enjoyment of those laws, that freedom and security in Canada, which the principles

B

of

of the English constitution afforded in every part of the British dominions in America.

Your petitioners, and the inhabitants of the province, have cheerfully on every occasion obeyed the controuling power of the Parliament of Great Britain, and with patience have suffered, during a period of anarchy and war, rather than wound his Majesty's feelings, or embarrass the Parliament, with remonstrances and petitions, at a time when the safety of the nation made sacred every moment of public deliberation; the actions and conduct of your petitioners, when truly represented, will best express to your Lordships the sincerity of their loyalty and attachment to the Crown and Government of Great Britain

Your petitioners look with concern on the burthen of Great Britain, and with great pain and commiseration, they see the distresses of his Majesty's loyal subjects, who, driven from their estates, wealth and possessions, are daily taking shelter in this British colony. Though their unsettled and distressed situation may for the present hinder them from bringing forward their petitions

tions and their claims, your Lordships will readily perceive, that a government similar or superior to that under which they were born, had lived, and were happy, must be considered by those his Majesty's unfortunate subjects, as an affectionate proof of his Majesty's paternal care, and your Lordships regard for them, and the first comfort which in relief to their distresses, your Lordships can now grant, and the more so, as it will be a blessing not merely granted to them, but extended to their children and posterity.

Your petitioners, fully persuaded that the welfare and happiness of all his Majesty's subjects are objects of your Lordships serious and benign consideration, beg your Lordships attention to this their petition, and ardently request your Lordships will interpose in their favour for the repeal of the Québec bill, allowing such privileges as are already granted to the Roman Catholic religion, as being inadequate to the government of this extensive province, the cause of much confusion in our laws, and

fraught with trouble and uneasiness to all his Majesty's loyal subjects here ; and that your Lordships will be pleased to concur in establishing his Majesty's affectionate subjects of this province in the full enjoyment of their civil rights as British subjects ; and in granting them a free elective house of assembly. In these hopes they humbly presume to suggest, that clauses of the following import may be inserted in the act of parliament which shall be made to confirm a free constitution to this country.

I. That the house of representatives or assembly, be chosen by the parishes, towns and districts of the province, to be composed of the old and new subjects, in such manner as to the wisdom of Parliament may seem most proper ; that the assembly be triennial, and the members elected every three years.

II. That the council consist of not less than thirty members ; and in case of division on any measure before them, that no act shall be passed unless at least twelve members agree to carry the vote ; that the appointment of the members may be during



ring their residence in the province, and for life, yet subject to temporary leave of absence, as mentioned in the XIth article; and that they serve as counsellors without fee or reward.

III. That the criminal laws of England be continued, as at present established by the Quebec act.

IV. That the ancient laws and customs of this country, respecting landed estates, marriage settlements, inheritances, and dower be continued; yet subject to be altered by the legislature of Quebec; and that owners may alienate by will, as at present provided by the 10th section of the Quebec bill.

V. That the commercial laws of England be declared to be the laws of this province in all matters of trade and commerce, subject to be changed by the legislature of Quebec, as in the preceding article.

VI. That the habeas corpus act, the 31st of Charles II. be made part of the constitution of this country.

VII. That optional juries be granted on all trials in courts of original jurisdiction; that they may be regularly ballotted for, and a panel



panel formed as in England, either in the case of an ordinary or a special jury, at the option of the party applying for the same; and that nine members out of the twelve may in civil causes be sufficient to return verdicts. Subject to be modified by the legislature of Quebec, as in the IVth article.

VIII. That the sheriffs be elected by the house of assembly, and approved and commissioned by the governor at the annual meeting of the legislature; that they hold their appointment during the period elected for, and their good behaviour; and that they find reasonable security for a faithful discharge of their duty.

IX. That no officer of the civil government, judge, or minister of justice, be suspended by the governor, or commander in chief for the time, from the honors, duties, salaries, or emoluments of his employment, but with the advice and consent of the council for the affairs of the province; which suspension shall not continue after the annual sitting of the council, unless it be approved by the same; the cause of complaint, if approved, to be thereafter reported  
to

to his Majesty, for hearing and judgment thereon.

X. That no new office be created by the governor, or commander in chief for the time, but with the advice and consent of the said council, and to be approved at their annual meeting, as in the preceding article.

XI. That all offices of trust be executed by the principal in the appointment, unless by leave of absence from the governor, with advice and consent of his council, which leave of absence shall not extend to more than twelve months, or be renewed by the governor, but with the approbation of the council at the annual session.

XII. That judges be appointed to preside in the courts of the province, to hold their places during life, or their good behaviour, and that they be rewarded with sufficient salaries, so as to confine them to the functions of administering justice; that every cause of accusation for a removal, proceeding from the governor, shall follow the rule laid down in the IXth article, and every cause of accusation for a removal on the  
part

part of the public, shall proceed from the house of assembly, and be heard by the council, which, if well founded, shall operate a suspension, and in either case be decided in appeal and report to his Majesty.

XIII. That appeals from the courts of justice in this province to the Crown, be made to a board of council or court of appeals, composed of the Right Honorable the Lord Chancellor and the judges of the courts in Westminster Hall.

XIV. Your petitioners beg leave humbly to represent to your Lordships, that, from their proximity to the United States, who from situation and climate have many advantages over them, the internal regulations for promoting the trade, agriculture, and commerce of this province are now become more intricate and difficult, and will require great care and attention on the part of the legislature here, to watch over the interests of this country; they therefore request that the assembly may have the power of laying the taxes and duties necessary for defraying the expences of the civil government of the province, and, for that purpose,  
that

that the laws now existing, laying taxes and duties to be levied in the province, may be repealed.

Such, may it please your Lordships, are the entreaties and prayers of the loyal subjects of this province; and in full confidence they trust that your Lordships will relieve them from the anarchy and confusion which at present prevail in the laws and courts of justice of the province, by which their real property is rendered insecure, trade is clogged, and that good faith which ought to, and would, subsist among the people, and which is the life and support of commerce, is totally destroyed; and as the hereditary guardians of the rights of the people, be pleased to concur in securing to them, by act of parliament, a constitution and government on such fixed and liberal principles, as may promote the desire his Majesty's affectionate subjects, the people of this province, have of rendering this mutilated colony a bright gem in the imperial crown of Great Britain; and that may call on the present generation for their unceasing acknowledgements and gratitude, and upon the future, to feel, as the present, that the security and happiness of the

C

people



people and province of Quebec depend on an union with, and submission to, the Crown and Government of Great Britain.

In these pleasing hopes your petitioners will ever pray, &c. &c.

*Quebec, 24th November 1784.*

Quebec.

**J**AMES Johnson  
Charles Grant  
Adam Lymburner  
John Purfs  
Robert Lester  
Nathaniel Taylor  
William Lindfay  
Simon Frazer  
William Wilfon  
David Shoolbred  
Jacob Row  
John Antrobus  
John Jones  
John M'Ord  
John Painter  
Henry Cull  
Mathew Lymburner  
John Crawford  
David Barclay  
James Davidson  
James Bowman  
John Salmon  
Meredith Wills  
Robert Woolsey

Malcolm Frazer  
W. Roxburgh  
Constant Freeman  
Lauchlane Smith  
John Pagan  
John Buchanan  
Ralph Gray  
Alexander Frazer  
Alexander Spark  
Charles Stewart  
John Melvin  
William Brown  
John Woolsey  
J. D. Courcy Gill  
Robert M'Fie  
William M'Nider  
Richard Dalton  
Thomas M'Ord  
Roderick Frazer  
Robert Ruffel  
Murdoch Stuart  
William Lindfay, jun.  
Robert Willcocks  
Thomas Cary

John



( II )

John Buchanan  
Mathew M'Nider  
William Burns  
John Walter  
James Greig  
William Ward  
Samuel Henry  
John Greig  
John Dormer  
Samuel Harris  
Andrew Colly  
John Hay  
William Lane  
Miles Prenties  
Cuthbert Grant  
John Johnston  
John Munro  
James Duncanson  
Luke Gambie  
Alexander M'Pherson  
John Young  
Robert Urquhart  
William Vonden Velden  
Edward O'Hara  
John Blackwood, jun.  
Obadiah Aylwin  
Daniel Blifs  
George Jenkins  
William Webb  
John Robinson  
James Gibbons  
James Dunn  
John Saul  
William M'Kenzie  
John Rofs  
George Sinclair  
John M'Cord, jun.  
James Sinclair

James Woods  
Hugh Ritchie  
Robert Ritchie  
John Ritchie  
Stephen Curtis  
Godfrey King  
Samuel Jeffreys  
Robert Hadden  
John Ayton  
John Lynd  
Henry Crebaffa  
William Grant  
John Chillies  
William George  
John Urquhart  
Mathew Stewart  
Robert Stewart  
Thomas Befsbrown  
Da. Cameron  
George Stuart  
David Rofs  
Isaac Roberts  
Anthony Van Felfon  
Frederick Petry  
John Munro  
D. Pollock  
Alexander Greig  
Ezekiel Freeman  
Thomas Sketchly  
William Laing  
Al. Wilfon  
Zachary M'Aula  
Thomas Watt  
John Brooks  
William Wilfon  
William Carfs  
John Doyle  
David Morries

James Gordon  
 William Crouet  
 William Caw  
 John Lampard  
 Daniel Blewit  
 Randel M'Donald  
 Patrick Ledwith  
 Daniel Duncan  
 Hugh Rigby  
 John Reid  
 John Hay  
 John M'Pherson  
 James Sherrar  
 Malcolm M'Cullum  
 Joseph Mather  
 John Daly  
 Johan Friedrich  
 Jacob Stigman  
 John King  
 John Gawler  
 John M'Donald  
 Andrew Doe  
 James Baymion  
 William Hemley  
 J. Stewart  
 Robert Sandefon  
 James Stevenfon  
 James Collum  
 John Jones  
 Thomas Bennet  
 Samuel Casey  
 Thomas Syble  
 Andrew Martin  
 Louis Ratté  
 Patrick Cedey  
 John Jones  
 John Cooper  
 William Miller

Joseph Musgrave  
 John Bell  
 William Ruffel  
 John Frazer  
 Patrick Sullivan  
 George Harrow  
 John Henderfon  
 Donald Smith  
 James Currie  
 Robert Gowie  
 William Bell  
 John Taylor  
 Hugh Jamieson  
 John M'Hutcheon  
 Jeffery Manning  
 James Swan  
 William Garret  
 William Pearson  
 Alexander M'Pherson  
 George Gilmore  
 Duncan M'Kenzi  
 John Simpson  
 John Potts  
 John Rooky  
 John Johnston  
 Alexander Johnston  
 Thomas Powi  
 Robert Keating  
 Elias Solomon  
 Frederick Gleikemeyer  
 James M'Neil  
 Daniel Frazer  
 Thomas Graham  
 James Grant  
 Alexander Grant  
 William Hay  
 William Ennis  
 Alexander Rofs

J. Buchanan

J. Buchanan  
 John Justus Deihle  
 Alexander Wallace  
 William Ritchie  
 John Simpson  
 William Thomas  
 John Thompson  
 Hyam Myers  
 J. Tanfwell  
 A. Fergusson  
 Hugh M'Kay  
 Alexander Annet  
 Moses Bocket  
 John Evans  
 John Richardson  
 Richard Jameson  
 Francois Durocher  
 John Stanley  
 William Moore  
 B. V. Clinch

John Salmon  
 Hugh Frazer  
 Joseph Frazer  
 John Walsh  
 Alexander M'Donald  
 Alexander Ivir  
 Charles Daly, jun.  
 William Cameron  
 Edward M'Kay  
 Isaac Gay  
 William Miller  
 John Frazer  
 John Rodolph Smith  
 Charles Smith  
 Samuel Pepper  
 David Jacobs  
 James Galbreath  
 Robert Ruffel  
 Philip Sullivan  
 Duncan M'Donald

### Three Rivers.

Malcolm Frazer  
 Aaron Hart  
 Samuel Sills  
 William Nelson  
 Moses Hart  
 John M'Pherson  
 John Frazer  
 Philip Lloyd  
 John Sells

E. Hart  
 R. Mell  
 J. M. Blifs  
 Robert Jones  
 Thomas Prendergast  
 James Day  
 Joseph Ray  
 George Rapper  
 John M'Bain

### Montreal.

Jacob Jordan  
 David Alexander Grant

James M'Gill  
 James Finlay

Benjamin

Benjamin Frobisher	Adam Scott
Nicholas Bayard	Alexander Mabbutt
William Kay	Thomas M'Murray
Alexander Henry	Isaac Judah
John Blackwood	Samuel Judah
George M'Beath	P. Panyman
Charles Paterfon	John Bethune
John Grant	Norman M'Leod
George Selby	James M'Kenzie
John Gregory	William Murray
R. Sym	J. Symington
Richard Dobie	James Findlay, jun.
Felix Graham	Cuthbert Grant
Simon M'Tavish	Robert Grant
James Dyer White	John M'Namara
David M'Crae	James Foulis
W. Maitland	Thomas Frobisher
Samuel Birnie	Andrew Todd
John Lilly	Thomas Corry
John Bell	Walter Mafon
Joseph Frobisher	William Hall
Thomas Forsyth	George Aird
Allan Paterfon	Joseph Provan
D. Sutherland	John Lockart Wiseman
Ed. Edwards	J. Neagle
James Grant	John Askwith
Robert Cruikshanks	William Allen
Rossiter Hoyle	Hugh Ross
William Griffin	Æneas Cameron
Robert Griffin	Alexander Hay
William Harkness	J. Bleakly
John Forsyth	Robert Jones
Joseph Forsyth	James Caldwick
John M'Kindlay	J. M'Kenny
William Parker	William Taylor
John M'Gil	Alexander Campbel
Francis Badgley	Jacob Kuhn
Peter Pond	Fran. Winter



John Franks  
 Abraham Hart  
 Samuel Gerrard  
 Colin Hamilton  
 Laurence Taaffe  
 Wm. Henry M'Neill  
 David Lukin  
 Charles Smith  
 Angus M'Donald  
 John Smyth  
 James Cameron  
 G. Young  
 John Rowand  
 John Ross  
 Levy Solomons  
 Levy Solomons, jun.  
 John Turner, and son  
 Uriah Judah  
 Christy Cramer  
 Alexander Henry  
 J. B. Symes  
 Robert M'Gregor  
 James Laing  
 D. Gruet  
 David Davis  
 John Ruffel  
 Thomas Sullivan  
 Oliver Church  
 John Durenbury  
 Samuel Burch  
 Levie Michaels  
 Henry J. Jessup  
 Isaac H. Abrahams  
 Isaac Hall  
 John Campbell  
 Donald Fisher  
 H. Spencer  
 Richard Pollard

John Grant  
 Thomas Burn  
 Alexander Cooper  
 Jonas Schindler  
 Alexander Walmsley  
 William Hunter  
 Henry Edge  
 Alexander Martin  
 James M'Nabb  
 James Burt  
 Laurence Costille  
 Saint Louis  
 Henry Campbell  
 John Tobias Debuc  
 Thomas Radenhurst  
 William Becan  
 Daniel Sullivan  
 Finlay Fisher  
 John Stewart  
 Daniel M'Kenzie  
 Richard M'Neal  
 Alexander Fraser  
 John Ogilvey  
 Gar. Moore  
 R. Wilkinfon  
 James Noel  
 Charles Lilly  
 Duncan Fisher  
 John Ridley  
 Alexander Campbell  
 John Millroy  
 Joseph Hanley  
 Samuel White  
 Samuel Downy  
 C. Rolfs  
 George M'Dougal  
 Robert Lindsay  
 James Robertson



John Foulis	Dun. Cummin
Thomas Brackenridge	Nich. Stoneman
Francis Crooks	Edward Gros
George Edward Young	James Frazer
John Laurence	Levi Willard
Samuel Embury	Jos. Johnston
Joseph Anderson	M. Cuthel
Samuel Anderson	James Leaver
Paul Heck	Tobias Burke
Robert Thomson	Robert M'Gennis
Samuel Heck	Richard M'Gennis
Alexander Melmine	John Hicks
Robert Smith	George Hicks
William Smith	Stephen Miller
Jacob Tyler	William Tilby
Charles Grimesly	James Perry
William Grimesly	Edward Corry
David Ross	Stephen Waden
Abram Holmes	Peter Smith
William Frazer	Owen Bowen
William Haffal	Peter Grant
David Ray	Francis Chambers
Thomas Busby, sen.	James Fairbairn
Thomas Busby, jun.	John Hughes
William England	Jean Baptiste la Frenaye
Conrad Montellar	Ronald M'Donald
Chas. Long	Watkin Richard
Richard Whitehouse	Thomas Sare
William Creighton	Andrew Cockburn
Jervis Geo. Turner	Thomas Isbister
Richard Warffe	Joseph Landreu
James Nelson	Robert Withers
Hugh Holmes	Thomas Oaker
Henry Gonnerman	John Grant
Frederick Gonnerman	William Wintrop
John Daly	Joel Andrews
Daniel Daly	Thomas Frazer
Thomas Little	John Lumsden

William

William Holmes  
 Nicholas Montour  
 Patrick Small  
 David Rankin  
 Richard Duncan  
 Duncan Cameron  
 Andrew Wilfon  
 Donald M'Donald

Angus M'Donald  
 Ed. Umfreville  
 Peter Lundey  
 William Henderfon  
 Mayers Solomon  
 Matthew Lessey  
 Alexander Frazer

### Parish of St. John's.

James Robertfon  
 James Curry  
 Thomas Wigwood  
 Roger Stephens  
 Richard Gill  
 John Corry  
 Moses Williams  
 Richard Spragg  
 Oliver Everts  
 Henry Reddeker  
 Richard Gill, jun.  
 Ralph Spooner  
 John Smith, jun.  
 George Corry  
 James Lindsay  
 Dan. Cameron  
 John Richardson  
 Ashel Ware  
 George Young  
 William Reid  
 Dan. Bigel  
 John Pickett  
 John Andrew  
 Derby Lindsay  
 Abraham Ostrander  
 Fred. Fell  
 Fullreap Fell

Phil. Robertfon  
 Dan. Fell  
 John Wragg  
 Geo. Smith  
 Robert Caldwell  
 Daniel Fell  
 John Caldwell  
 Thomas Wragg  
 William Wragg  
 Benjamin Wragg  
 John Chester  
 Thomas Donaldson  
 Charles Spooner  
 William Bland  
 Joseph Soles  
 George Bremer, jun.  
 George Bremer  
 Peter Howard  
 Sam. Brisbane  
 George Boyle  
 John Smith  
 William Smith  
 Sam. Richardson  
 William Grant  
 James Lovelass  
 James Caser  
 Pat. Flemming

Dunham Pettet  
 Thomas Kelly  
 Edward Carscaller  
 James Carscaller  
 James Bell  
 John M'Bain  
 George Carscaller  
 Peter Detlar  
 Stephen Howard  
 Mat. Howard  
 James Pell, jun.  
 John Howard  
 Arch. Chisholm  
 Deye Howard  
 Levy Banum  
 Angus Kennedy  
 William Brisben, sen.  
 William Brisben, jun.  
 John Robert Chilton  
 Robert Brisben  
 Jacob Sneyder  
 Alexander Cameron  
 Edward Spooner  
 Jeremiah Spencer  
 Levy Cuncstook  
 Thomas Spencer  
 John Brisben  
 John Cardice  
 John M'Intosh  
 Alexander Taylor  
 Robert Brisben  
 Robert Gordon  
 Robert Gordon, jun.  
 Charles Gordon  
 Samuel Gordon  
 James Jordan

James Jordan, jun.  
 Zach. Overmouth  
 John Fergusson  
 Nathan Houghton  
 Moses Sawyer  
 Joseph Hornback  
 Benjamin Spencer  
 Deleg Spencer  
 Jonathan Hart  
 Mat. Watfson  
 James Welden  
 John Everhart  
 John Curtis  
 George Smith  
 Thomas Smith  
 Flevenu Smith  
 William Seatch  
 Dan. Pattison  
 John Vanvoft  
 Charles Kilborn  
 John M'Carthy  
 Michael Dafoe  
 Dan. Dafoe  
 John Connolly  
 John Hamilton  
 Robert Richardson  
 Fred. Michie  
 Josue Lomfegt  
 Ronel M'Donald  
 John Waggoner  
 William Austin  
 Francis Waggoner  
 George Herries  
 Darby Callahan  
 Nicholas Waggoner  
 Aaron Comstook

## Parish of St. Chambly.

William Ashby	Jacob Dymond
James Blackly	Robert Smith
Dun. Cameron	John Ashby
Stephen Ducolon	John Hodgisson
William Appleby	John Danafs
Alexander Dunbar	George Ashby
James Lang	A. Davidson
James Wart	William Bell
John Leaky	Clody Ducolon
James Blakely	John M <sup>c</sup> Cutcheon
John Lynch	Adam Ducolon
George Thompson	Samuel Blackly
Thomas Kiely	Samuel Smyth
John Cameron	William Blackly
Samuel Holmes	Nath. Christin Engel
James Polson	David Boog
Alexander Hoyes	Hugh Fearries
Stephen Smith	

## Parish of Sorrel.

William Armstrong	Phill. Cook
Jos. Elfwirth	Frederick Gamad
Charles Ewins	Thomas Black
John Coal	Abr. Helliker
Nicholas Lowiks	Jacob Cook
Nicholas Weaver	George Cook
Benjamin Galloway	Daniel Derge
Nichlas Buckely	Jeremiah Hellicker
Anthony Willmott	John Hellicker
Frederick Williams	Charles Atkison
John Greaves	Edward Jessup, jun.
Felix Myers	Patrick Hall
Julias Bush	Elias Holmes
Godfrey Sibert	Samuel Holmes
Jacob G. Dies	David Holmes



J. Heath	Gurog Sub
Daniel Buck	Christian Dellenback
E. Northrup	George Haws
C. Northrup	Richard Harriefs
Reubin Hawley	George Ferril
Amariah How	John Cameron
Daniel Scott	Robert Pellycroa
John Rogers	William Mathews
William Rogers	Alexander M'Kenzie
Jos. Barden	Patrick King
George Rosse	John Rose
David Steward	John Dawson
David Caffels	William Branam
Dugal Cameron	Peter Creamer
George Upton	Peter J. Creamer
Patt. Smyth	Ezekiel Osterhout
Tho. Charles Heslop Scott	Daniel Shipman
J. Pullman	Ezekiel Shipman
William Gunn	Samuel Shipman
Alexander Gunn	Donnel Shipman
Donald Frazer	Deavet Shipman
George Rofs	Augustun Sparrows
Thomas Ryan	Andrew Forrester
John Jones, sen.	Jos. Forrester
John Jones, jun.	Daniel Cronin
George Henkel	John Kluck
Allan Cameron	Henry Minor
David Fleming	Cosmer Horfe
John Davey	Peter Horfe
James Johnson	George King
John Johnson	Robert M'Daniel
John Black	Christopher Quin
Charles M'Bean	John Cardovie
John Fredmar	Thomas Cooper
Thomas Freeman	John Driver
J. W. Armstrong	Edward Armstrong
Henry Dellenback	James Armstrong
John Robison	David Armstrong



James Armstrong  
 Mat. Armstrong  
 George Armstrong  
 Peter Becket  
 Jos. Sutherland  
 Alexander Sutherland  
 Alexander Bisset  
 John Shuter  
 John Infield  
 Jos. Shuter  
 Garret Miller  
 Martin Miller  
 Mich. Miller  
 Peter Miller  
 Daniel Lighthart  
 George Cambell  
 Jesse Brown  
 D. M'Gregors  
 John Hall  
 John Gray  
 James Sully  
 John Bows  
 Jos. Brown

Jos. Brown, jun.  
 James Leatch  
 Alexander Campbell  
 Daniel M'Intosh  
 Daniel M'Intosh, jun.  
 John M'Intosh  
 Simpson Jenne  
 Gilbert Jenne  
 Stephen Jenne  
 Henry Hoogland  
 Jonathan Fhesps  
 George Bans  
 David Castle  
 David Fishcastle  
 Silas Hamlen  
 Robert Burnie  
 Samuel Rose  
 Daniel Scoatt  
 Jonathan Wickwire  
 Libias Wickwire  
 David Custus  
 Janus Brooks

---

### Parish of Assomption.

Richard Cartwright  
 Charles Austin  
 P. Everitt  
 Phill. Mount  
 Ger. Plunket  
 John Valentine  
 Murdoc Graham  
 Js. Siberg  
 John Curry  
 George Mitchell  
 F. Albrant  
 Hans. Fred. Van Shnell

Samuel M'Murray  
 James Wright  
 Edward Cary  
 Thomas Worgan  
 William Anson  
 John Davis  
 Mich. Phillips  
 George Reynolds  
 William Hodgins  
 John Ogden  
 John Young  
 John M'Carty

J. B. Hervien

J. B. Hervien  
Jaques le Quene  
L. Charbonnaux  
Hugh Munro  
Cornelius Munro  
James Anderfon  
Thomas Welth

Cyrus Anderson  
Dougal M'Dougal  
Robert Gray  
Donald Morrison  
Alexander Cairns  
James Walker.

---

*Aux tres Honorables les Seigneurs  
Spirituels et Temporels Assemblés  
en Parlement.*

*Humble Adresse des anciens et nouveaux  
Sujets habitant la Province de Que-  
bec ;*

Qu'il plaife à vos Seigneuries ;

**A**PRES la réduction de cette province par les armes de la Grande Bretagne, vos supplians, sous l'auspice et en consequence de la proclamation royale de sa Majesté, en date du 7<sup>me</sup> Octobre, 1763, ont resté et se sont établis dans la province de Quebec, dans l'entiere confiance d'y jouir des loix, de la liberté et de la sureté que les principes de la constitution Anglaise accordent à tous  
les

les sujets des différentes dominations Britanniques en Amérique.

Vos supplians, ainsi que leurs concitoyens et habitans de la province de Québec, ont obéi en toute occasion au pouvoir réformateur du Parlement de la Grande Bretagne, et ont souffert avec patience durant un intervalle d'anarchie et de guerre, plutôt que de blesser la sensibilité de sa Majesté, où importuner le trône par des remontrances et des requêtes, dans un tems où le salut de la nation rendoit précieux chaque moment destiné aux délibérations publiques.

Les actions et la conduite de vos supplians rendront témoignage à vos Seigneuries de la sincérité de leur dévouement et de leur loyauté envers la Couronne et le Gouvernement de la Grande Bretagne.

C'est avec douleur que vos supplians considèrent le fardeau de la Grande Bretagne; ils en sont affligés, et ils partagent aussi sincèrement les malheurs des loyaux sujets de sa Majesté, qui, chassés de leur patrie et dépouillés de leurs biens, viennent se réfugier dans cette province Britannique. Vos Seigneuries



neuries se convaincront aisement qu'un gouvernement semblable, même supérieur, à celui sous lequel ils sont nés & ont vécu heureux, serait confidéré de leur part comme une faveur paternelle de sa Majesté.

Entièrement convaincus que le bonheur & la prospérité des sujets de sa Majesté sont des objets dignes de la considération sérieuse de vos Seigneuries, nous les supplions avec instance de s'interposer en notre faveur pour que la Bill de Quebec, soit rapelé n'étant plus propre au bon gouvernement de cette province étendue, mal adapté à nos loix, et occasionant d'ailleurs beaucoup de troubles et d'inquietudes parmi les loyaux sujets de sa Majesté, accordant néanmoins aux Catholiques Romaines du Canada les privilèges & prérogatives requis pour le libre exercice de leur culte. Et afin que les anciens & nouveaux sujets de sa Majesté dans cette province soient établis dans la pleine jouissance de leur droits civil & religieux, comme sujets Britanniques, qu'il plaise à vos Seigneuries concourir dans l'établissement d'une chambre d'assemblée de libre élection. Dans cette confiance ils osent humblement requérir de vos Seigneuries,

E

que

que des clauses aux effets suivans soient inserées dans l'acte de parlement qui sera fait pour confirmer la libre constitution de ce pays.

I. Que la chambre des représentans du peuple sera indistinctement composée d'anciens & de nouveaux sujets de sa Majesté librement élus par les habitans des villes & des campagnes ou paroisses de la province ; qu'elle sera triennale, & à tous autres égards constituée de la maniere propos et convenable que la sagesse du parlement trouvera.

II. Que le conseil sera composé de trente membres au moins ; qu'en toute affaire soumise à sa decision, aucun acte ne passera en loi à moins que douze membres ne votent unanimement ; qu'ils seront maintenus dans leur charge pendant leur résidence dans la province & pour leur vie ; qu'ils serviront sa Majesté comme conseillers, sans appointemens, & qu'ils ne pourront s'absenter qu'avec la permission du gouverneur, de l'avis & du consentement de son conseil, & ainsi qu'il sera dit au onzieme article.

III. Que les loix criminelles d'Angleterre seront continuées telles qu'elles sont maintenant établies par l'acte de Quebec.

IV. Que

IV. Que les anciennes loix, coutumes & usages de ce pays, relatifs à tous droits actuels & présomptifs de propriété & réelle & personnelle, douaires, stipulations par contrat de mariage, droits matrimoniaux par l'effet de la coutume, ceux par succession, legation, donation, &c. seront continuées; sujets cependant aux altérations que la législation de Québec jugera nécessaires par la suite; et sauf en outre la liberté de disposer par testament ainsi qu'il est statué par la 10me sanction du bill de Québec.

V. Que les loix de commerce d'Angleterre seront déclarées celles de cette province dans toutes circonstances de trafic & de négoce; sujettes cependant aux changemens et modification que le pouvoir législatif de cette province trouvera convenables.

VI. Que l'acte de Habeas corpus le 3<sup>me</sup> Charles II. fera partie de la constitution de ce païs.

VII. Que dans les cours primitives de juridiction on y admettra des jurés au choix ou à la demande des parties; lesquels jurés seront régulièrement ballotés; que dans le cas d'un corps de jurés ordinaires ou spéciaux,

à l'option de la partie que le demandera, la liste en sera formée comme en Angleterre, & que neuf voix sur douze, dans toute décision, par jurés, détermineront l'opinion & le verdict; sujets cependant aux changements & modifications, comme au 5me article.

VIII. Que les sheriffs seront élus par la chambre d'assemblée approuvée & commissionnés par le gouverneur à l'assemblée annuelle de la législation; qu'ils tiendront leur place durant l'espace pour lequel ils auront été élus, & durant leur bonne conduite; qu'ils donneront des sûretés raisonnables de l'exécution fidelle de leur charge

IX. Que nuls officiers du gouvernement civil, juges ou ministres de justice, ne pourront être suspendus par le gouverneur ou commandant en chef, alors en place, de l'exercice, des honneurs, devoirs, honoraires, ou emolumens de leur charge, sans le consentement du conseil de sa Majesté pour les affaires de la province; & que si telle suspension arrive, la cause en sera examinée à l'ouverture de la session annuelle du conseil, qui,



qui, dans le cas de raison suffisante, sera rapportée à sa Majesté et soumise à sa justice.

X. Qu' aucune nouvelle charge civile ne sera créée par le gouverneur ou commandant en chef, sans l'avis & le consentement du conseil de sa Majesté, et sans l'approbation du conseil dans sa session annuelle; ainsi qu'il est dit dans l'article précédant.

XI. Que les emplois de confiance seront exercés par les personnes mêmes & non par députés à moins d'absence permise par le gouverneur, de l'avis & du consentement de son conseil; laquelle permission ne s'étendra pas au de là d'une année, & ne pourra être renouvelée par le gouverneur, qu'avec le consentement du conseil dans sa session annuelle.

XII. Que des juges seront nommés dans les cours de la province & y siégeront durant leur vie, leur résidence & leur bonne conduite; qu'ils auront des appointemens fixes & suffisans pour les attacher à l'administration de la justice; que dans le cas d'accusation contre eux pour les priver de leur charge, si elles sont faites par le gouverneur, on suivra la règle prescrite ci-dessus par le neuvième article, & si au contraire elles procèdent

dent du peuple, elles seront portées par la chambre d'assemblée au conseil, qui, s'il les trouve fondées, prononcera contres les dits juges, sauf par ceux ci le droit d'appel & de rapport à sa Majesté

XIII. Que les appels des cours de justice de cette province se feront à une chambre d'appel composée du très honorable le Lord Chancelier & des juges de la cour de Westminster-hall.

XIV. Vos supplians demandent de plus la permission de représenter humblement à vos seigneuries, que leur proximité des Etats unis, qui, par leur situation & leur climat, ont divers avantages sur eux, touchant le commerce, exige des réglemens intérieurs pour faire fleurir celui de cette province & y encourager l'agriculture ; que ces deux objets demanderont beacoup de soins & d'attentions de la part de la legislation du Canada ; pourquoi ils supplient que la chambre d'assemblée soit revêtue du pouvoir d'imposer les taxes & les droits nécessaires pour defrayer les depenses du gouvernement civil ; et qu'à cet effet les loix actuellement en force dans cette province, pour imposer des taxes

taxes & lever les droits, soient entierement révoquées.

Telles sont les prières, les vœux, des loyaux sujets de sa Majesté en Canada : ils espèrent avec confiance que vos Seigneuries, qui sont les gardians hereditaire du droits du peuple voudront bien les delivrer de la confusion qui regne dans la forme actuelle du gouvernement de leur province, ainsi que dans leurs cours de justice, de l'administration des quels il resulte l'incertitude dans leurs propriétés réelles, la gêne dans le commerce ; & que la bonne foi, qu'une sage legislation excite parmi le peuple, est détruite. Enfin qu'il plaise à vos Seigneuries, concourir à leur assurer et obtenir par un acte de parlement une constitution sur des principes stables, généreux & analogues au désir qu'ils ont que cette colonie devienne une ornement de la Couronne Imperiale de la Grande Bretagne, & que la sureté & le bonheur du peuple de cette province resultent de son union, & de sa soumission au gouvernement de sa Majesté.

Et dans ces douces esperances, vos suppliants ne cesseront de prier, &c. &c.

*Quebec, 24th November 1784.*

Quebec

## Quebec.

**A. PANET**

Deschenaux  
 Ph. Rocheblave  
 J. Duchenay  
 L. Deschenaux, fils  
 L. Germain, fils  
 Ch. Pinquet  
 A. Dumas  
 A. J. Raby  
 L. Turgeon  
 Jean Baillargé  
 Perrault Laine  
 F. Denichaud  
 Dufaud  
 G. Gauvereau  
 F. Filion  
 J. F. la Jus  
 Jaques Perrar  
 Jaques Cremassy  
 Mességé  
 M. Chenequé  
 A. Cuvillier  
 Pierre Grisé  
 Louis Dunier  
 Pierre Marcoux  
 L. Corbin  
 J. Crette  
 Chas. Voyer  
 Brassard  
 L. Marchand  
 Delestre dit Beaujour  
 Francois Rosa  
 Frs. Letourneau

A. Cureux  
 Et. Parent  
 B. Chretien  
 At. Panet  
 M. Panet  
 Jos. Duval  
 Primont  
 L. Fromenteau  
 J. M. Cherrier  
 P. Emond  
 A. Panet  
 A. Durocher  
 Claud. Gauvereau  
 André Gauvereau  
 Pierre Gauvereau  
 Zach. Gagnon  
 Jaques le Blond  
 Francois Gauvereau  
 Charles Lessard  
 Francois Robitaille  
 Pierre Vucnt  
 Jos. Dupont, fils  
 Etienne Damien  
 Joseph Marquis  
 Jean Cassegrain  
 Louis Langlois  
 Joseph Langlois  
 Ch. Gueyraud, fils  
 Ponfant  
 Mich. Lonval  
 Antoine Lonval  
 Jos. Noel  
 Jos. Noel, fils

Jacques



Jacques Cochon  
 Marchand  
 Pierre Robetaille  
 P. Robetaille, fils  
 Genie  
 Laparre  
 Jaques Voyer  
 M. Sauvageau  
 P. S. Chevretils  
 Languedoc  
 R. Toupin  
 J. B. Brunet  
 Chorat  
 Jof. Dupont, père  
 Louis Giroux  
 Louis Gauvereau  
 J. Metiviér  
 Francois Vesina  
 Pierre Deblois  
 K. Kimber  
 Jof. Kimber  
 Charles Deblois  
 Louis Turgeon, fils  
 F. Duval  
 Bruneau  
 Etienne Bois  
 Martineau  
 Gueyraud  
 Chas. Dereme  
 P. Chauvaux, fils  
 Ch. Chauvaux, fils  
 J. le Moin  
 A. Goffelin  
 Charles Rancin  
 P. le François  
 Michel Poire  
 J. Provençal, fils  
 P. Gagné

Noel Dubord  
 Ant. Chartrain  
 Fran. Mignotte  
 Ant. Decarreau  
 Jean Chevalier  
 Francois Guiffard  
 J. B. Provençal  
 F. Tourangeau  
 André Cornette  
 Louis Filion  
 Fran. Parent  
 Guil. Garneau  
 Louis Jof. Basil  
 Jof. Girouard  
 M. Levitre  
 Amable Casselet  
 Chauvaux, père  
 Fran. Giroux  
 Pierre Thraen  
 Francois Valois  
 J. B. Garnier  
 Germain Damien  
 Ant. Pascale  
 Pierre Fleurie  
 Pierre Richard  
 Depin Lachance  
 Jof. Allarie  
 Pierre Garneau  
 Jean Guilbarde  
 Efreme Robichaud  
 Fan. Langevin  
 Claud. Dugas  
 Louis le Compte  
 Ignau Pouillot  
 J. B. Vermette  
 Chas. le Febre  
 Jof. Harnois  
 Chas. Menard

Pierre d'Afsilva  
 Fran. Rouffette  
 Mich. Cornau  
 Jean Martin  
 Pierre Belaùx  
 Jean Boucher  
 André Guilbert  
 Louis Maurel  
 Augustin Jaulie  
 Jos. Dugas  
 Jos. le Pine  
 Fran. Poncie  
 Mich. Balard  
 Chas. Naulin  
 Fran. Coupeau  
 Aug. Borneft  
 Jean Borneft  
 Aug. Borneft, fils  
 J. B. le Roux  
 Louis Lemerie  
 J. B. Lemerie  
 Fran. Cardinal  
 Fran. Belanger  
 J. B. Belanger  
 Geo. Frezechemin  
 Pierre Califoux  
 J. B. Daffilva  
 P. Lemerse  
 Ch. Jalin  
 Ch. Renaud  
 J. B. Porteux  
 P. Gerard  
 J. B. Gauvin  
 Louis Maurau  
 Pierre le Febre  
 Jean Benoche  
 Louis Blos  
 Joseph Parrant

Louis Haudette  
 Pierre Dumine  
 Prisque Dumine  
 Jacques Dauphinette  
 Fran. Vereaux  
 Gabriel Cotté  
 Pierre Sire  
 Fran. Aug. Simon  
 Cha. Faillion  
 Jos. Gaudelin  
 Fran. Roy  
 Jos. Bourgette  
 André Chandonnet  
 Jean Guilmain  
 Claude Bourgette  
 Ch. Cardinal  
 Cha. le Febre  
 J. B. Benoist  
 Fran. Sansfaçon  
 Ignace Gagné  
 Jean Tourangeau  
 Pierre Gagné  
 Cha. Flamand  
 Jos. Deguise  
 Jaques Chartré  
 Cha. Sedillat  
 Pierre Lavignen  
 Fran. Deligny  
 Jos. Bourbeau  
 Jos. Silvain  
 Fran. Silvain  
 Pierre Rinfrois  
 J. B. Fourgnée  
 Alex. la Fontaine  
 P. Robin  
 J. Deegue  
 Pierre Coulratte  
 Et. Rouillard

Jos. Michoux

Jof. Michoux  
 Pierre Marc  
 Jof. Delage  
 Jof. Voulle  
 Jof. Phillipon  
 Phil. Drollet  
 Fran. Boudouin  
 J. B. Lepine  
 Char. Cockery  
 Ignace Trudelle  
 Pierre Roy  
 Pierre Dugas  
 Jof. Mounier  
 Mich. Drollet  
 Louis Petitclair  
 J. B. Campaux  
 Pierre Auclair  
 Louis Derome  
 Ant. Simon  
 Paul Thibaudeau  
 Charles Derome  
 Pierre le Claire  
 Jof. Decarreau  
 Jean Forton  
 Louis Gilbert  
 Jof. la Nois  
 Decauchy  
 Nich. Portugais  
 Fran. Mieux  
 Char. Renij  
 Jaques Deiniver  
 Dirchenbefom  
 Julien Gagneard  
 N. Bernard  
 Ch. Parent  
 Fran. Malouin  
 Aug. Guay  
 J. P. Chard

Fran. Voiélie  
 Fran. Perche  
 Guil. Boutillier  
 Char. Renaud  
 Jof. Bezau  
 Ant. Garnier  
 Louis Coutant  
 Jof. Paquet  
 Florast Robichaud  
 Le Lievre  
 Louis Seguin  
 J. Raphael Paquet  
 Elias Pleiche  
 Pierre Haltra  
 Jof. Allard  
 Pierre Bonnette  
 Simon Barbeau  
 Jof. Lefortrin  
 Louis Gouble  
 Guill. du Lauga  
 Paul Terriot  
 Fran. Breton  
 Jean Cazeau  
 Henry Palmer  
 J. B. Proteau  
 Fran. Benoit  
 Pierre Duval  
 Louis Levasseur  
 Pierre Cajean  
 Jean Heyfer  
 Ceferac Wriffuit  
 Karlan Hartfilmain  
 Simon Doucet  
 Jean Caillon  
 Borne  
 P. J. Guay  
 Char. Couture  
 J. B. Audry

H. Chevalier  
 Pierre Bernier  
 J. P. Letourneau  
 Pierre Labaddie  
 Louis Labaddie  
 Fran. Proux  
 Fran Proux, fils  
 Alexis Berenger  
 Mich. Parant  
 G. Grenier  
 Louis Parant  
 Jean Rasset  
 P. Protain  
 L. Paquet  
 L. Douville  
 Louis Valée  
 Fran. Fluét, fils  
 J. David  
 P. Chanberlant  
 Joachim Silvestre  
 L. Paquet  
 Ant. Belandean  
 Fran. Leveu  
 Amiot  
 Langlois  
 Pierre Maureau  
 Mich. Deguise  
 J. M. Boffu Lyonnois  
 Arnaud Chanffat  
 Jof. Betler  
 Fran. Barbo  
 Jean Langlois  
 Et. Menard  
 Jof. Langlois  
 Laurent Martin  
 Pierre Boffet  
 Jof. Delorme  
 Aug. le Vasseur

Jof. Boivin  
 Jervaise Hemond  
 J. Natte  
 J. B. Dubois  
 Jaques Fluét  
 Pierre Barbo  
 M. Deligny  
 Fran. Derome  
 Louis Flouet  
 F. Malherbe  
 M. Treanveut  
 Et. Treanveut, fils  
 Aug. Denier  
 Jaques Deguise Flamand  
 Nicola Venier  
 Ex. la Rue  
 Bernard Frere  
 Pierre Attina  
 Jof. Bellenger  
 Carvin  
 Jaques St. Hubert  
 Et. Gaffie  
 Drollet  
 L. Falardeau  
 Ant. le-Mire  
 Pierre Poulin  
 Lessard  
 J. B. Paquet  
 Pierre Deguise  
 Et. Nicolas  
 J. Drollet  
 J. Drollet, fils  
 Louis Amiot  
 Amiot  
 Jane George Weis  
 J. B. Gatien  
 L. Levasseur  
 P. Coste



C. Danoyse  
 Char. Labay  
 F. Gaulin  
 Aug. Faucher  
 Salomon Petit  
 Louis le Clerc  
 Pierre Beaupré

B. Juineau  
 P. Stan. Bedard  
 Jof. Gagnon  
 J. Drollet  
 J. Drollet, fils  
 J. B. Hay  
 P. Ch. Boulet

### Montreal.

Pierre Guy  
 Ml. Blondeau  
 Pierre Foretier  
 Jean de Lisle  
 J. Perinault  
 J. F. Perrault  
 J. Papineault  
 P. Bouthellier  
 Laudriaux  
 Bonav. Panet  
 Jof. Quefnel  
 A. Dezery  
 L'Artigue  
 André Papineau  
 Dumas St. Martin  
 Pierre Marrassé  
 Pierre Marrassé, fils  
 F. Merpiet  
 P. Loubet  
 Duchenois  
 Ant. Janfon Lapalme  
 Ch. Lufignan  
 Lambert St. Omer  
 P. Pillet  
 Dennis Vigér  
 J. Papineau  
 Louis Vigé  
 Fran. Dumoulin

Meurse  
 J. B. Dezery  
 Jof. Borrel  
 Lardy  
 Aug. Raymond  
 La-Combe  
 A. Papineau  
 J. B. l'Hardy  
 Jaques Vigér  
 Louis Guy  
 Cyprien Arsenau  
 Gilbert Defaulet  
 J. B. M. Halschols  
 Phil. Menard  
 Jean Gaudet  
 Char. Defaulet  
 Cavilhe  
 Jof. Helebau  
 J. B. Fizon, fils  
 J. Raphael le Febre  
 Clement Perras  
 Charles Theville  
 Bapt. la Vigne  
 J. B. Grougon  
 Char. Leheup  
 Mich. Tobin  
 Jean Guil. Delisse  
 Victor Bodien

Pierre

Pierre Blache  
 Bertlemie Roulet  
 Clement Perra  
 J. B. Charpentier  
 Fran. Benoit  
 Louis Roulet  
 Pierre Letailleur  
 Mich. Grignon  
 J. B. Noel  
 Fran. l'Hussier  
 Phil. Roulet  
 Jean Desforbes  
 Mich. Livernois  
 Claud. Leheup  
 Jos. le Compte  
 Traverfi  
 Jos. Demers  
 J. M. Chape  
 Jos. Cuane  
 Pierre Labaddy  
 Vernait  
 Labatte  
 L. Mantade  
 Claud. Boyer  
 Jean St. Denis  
 Louis Menard  
 Pierre Fifelle  
 Jean Leguerrier  
 Touffaint Lecencelieu  
 S. Cherrier  
 J. B. Menard  
 L. le Cavalier  
 Jean Centaine  
 Louis Foureux, fils  
 Louis Dumouchelle  
 Char. la Rivée, fils  
 Pierre le Joueur  
 Pierre Fizet

Jos. Dorval  
 J. B. Caron  
 Ant. Sauton  
 Pierre la Rivierre  
 Jean Disforbes  
 Will. Fontaine  
 Louis Laffriquau  
 Le Febre  
 J. Poitra  
 Jean Rigot  
 Pulina  
 J. C. Herse  
 Bapt. Tibeau  
 Alabros  
 Louis Boullay  
 Peirier  
 Chas. Beaulieu  
 J. B. l'Afriquain  
 Bapt. Choize  
 Fran. Brassard  
 Dan. Dupon  
 Amable le Gro  
 Jean Emong  
 André Labady  
 Jean Nollin  
 J. B. Proveau  
 Touffaint Truto  
 Jaque Monarque  
 Nicola le Febre  
 J. Constantin  
 Le Grand  
 Ignace Picard  
 Louis Truto  
 Thomas Fournier  
 Char. Prevot  
 Louis Foureux  
 Capt. Cherrier  
 Alex. Ferra

Char.

Char. Girou  
 Edward Benoit  
 Toutes Saintes  
 J. B. Varin  
 Mich. Petit  
 Samuel Roup  
 Fran. Tringue  
 Mich. Dumas  
 Seroire  
 Gill Archambaud  
 Jaque Vadan  
 Louis Beaulieu  
 Alexis Dubois  
 Jos. le Blanc  
 Jaques Papin  
 H. G. Mayrand  
 Char. Chabouiller  
 F. la Promenade  
 Jos. Betel  
 Pierre Fournier  
 Aug. Fournier  
 M. Zach. Boyer  
 Ant. Gregoire  
 Char. Dumains  
 Jos. le Claire  
 Deserve

Louis Picard  
 Lambert  
 Louis Papineau  
 Ustache Paneton  
 Jos. la Rivierre  
 Jos. Bertrand  
 Et. Parant  
 Ant. Desforges  
 Basil Defond, pere  
 Basil Defond  
 Fran. Belinger  
 Mich. Livernois  
 Jos. le Compte  
 Ant. le Heup  
 J. B. St. Louis  
 Jos. Dufau  
 J. la Combe, fils  
 U. Baulicot  
 Jos. Livernois  
 Fran. Baude  
 Urbain le Compte  
 F. Delfausse, fils  
 Ant. la Combe, fils  
 Fran. Delard  
 Fournier

---

### Trois Rivieres.

Cresset  
 La Framboise  
 Jos. Reveton  
 Bap. la Framboise  
 J. B. Corbin.  
 Louis Delagrave  
 Char. Mettote  
 Fran. la Framboise  
 Claud. la Framboise

Jos. Letinville  
 Jacques Letinville  
 Fran. Delagrave  
 Pierre Letinville  
 A. L. Wolffe  
 André Charon  
 Joseph la Framboise  
 Aug. Mart  
 Jos. Jutra

John Maurice  
Jof. Chateaufort  
Jean Blondin  
Courvalle  
A. Courvalle, fils  
Louis Courvalle  
Aug. Turcot  
Jean Doucet  
Fran. Amireau  
Lonvalle  
Louis Besson  
André Gerrard

Alexis Pellegard  
Jean Arcon  
Fran. Pottier  
Jof. la Croix  
Jean Beaulieu  
Louis la Siferois  
Bapt. Blondin  
Ant. Jutra  
Roch. Beaudry  
Jof. Gallant  
Fran. Simonet  
Pierre Baby

### Paroisse de St. Eustache.

Dumont,           Seigneur  
André St. Germain  
J. B. Bail  
Thomas Peters  
Jean Marie Calvi, fils  
Hyacinth St. Germain  
Samuel Offis  
Samuel Joharty  
Charles Reaume  
Paul Ather  
Louis la Lumandiere  
Casimir King  
Perrault  
Louis Lepage  
Cherrigault  
Antoine Hamel  
Jean Marie Calve

Benj. la Vallée  
J. B. la Vallée  
Perrault  
Louis Corbierri  
D. Pourier  
Pierre Carriere, fils  
Alexis Grignon  
J. B. Laudry  
F. Bélanger  
Char. Charbonneaux  
Jof. Hettier,   Capt.  
Jof. Hettier, fils  
Denis Nau  
Niotte Benit  
J. B. Boismenue  
Leonard Fortier  
J. B. Sortier

### Paroisse de Vercheres.

Jean Pierre Roland, lieut.  
Jof. la Vallée

Joachim Cabanae  
L. Marchand

Denis



Denis Marchand  
 Francois Marchand  
 Louis Casseneuve  
 Louis le Hains  
 Charles Beauprès  
 Roland, fils  
 J. B. Daudelin  
 J. M. Bellaire  
 Francois Belangér  
 Michel Gorbin  
 Jof. Nollet  
 André la Vallée  
 Louis Delorier  
 Jof. Jafon  
 Fran. Hirtimpe  
 L. Labady  
 J. B. Dandelin  
 J. Jobois  
 Jof. Germænie  
 Michel Bellaire  
 J. B. Tetro, fils  
 Jean Poulin  
 Jof. Crevier  
 Duvernay, fils

Pierre Beaupré  
 Bellaire  
 L. Courfolle  
 Pierre Duvernay, Notaire  
 J. B. Dofon  
 André Ville  
 J. B. Cabanac  
 Char. Caron  
 Martin Jofon  
 Louis Chamgon  
 Fran. Pemand  
 Pierre Pabody  
 Jean Liret  
 Louis Grenier, fils  
 Jacques Filliau  
 J. B. Girard  
 Fran. Jablert  
 Claude Dudivoir  
 Louis Petit  
 Louis Goulet  
 Jof. Bayeron  
 Louis Courtemanche, Capt  
 Jof. Raymond

---

Paroisse de St. Charles, Chambly.

Timothy O'Connor  
 Fran. Baudry  
 Jof. Robitaille  
 Louis Pillard  
 Antoine Benois, fils  
 J. B. Bougret  
 J. B. Vion  
 A. Xaintonge  
 Amable Benois  
 L. Brodeur  
 Char. Daudelin

L. Dion  
 Michel Plamondon  
 J. B. Degeon Dutelly  
 J. B. le Rault  
 Jof. la Chapelle  
 Noel Dorion  
 J. B. la Feure  
 J. B. Tetro  
 Fran. Tetro  
 Ducharme  
 P. Collins

J. L. Dufort  
 Fran. Desselle, fils  
 Michel Quesnelle  
 André Tetro  
 Antoine Beaudry  
 De Montelet  
 Jos. Beaudry  
 J. B. Bellisle  
 Phil. Degrés  
 L. Dion  
 J. B. Oren

Ant. Veiller  
 Char. Poidevin  
 Aug. Xaintonge  
 Jos. Tetro  
 L. la Vigne  
 J. B. Renault  
 Grette, fils  
 Char. Bellet  
 Jos. Plamondon  
 Jos. Courtemanche, fils

---

Paroisse de St. Dennis, Chambly.

Martin Jeanne, Notaire  
 Tho. Jacob  
 Michaux  
 Vint Lucier  
 Fran. St. Germain  
 Fran. Legert  
 P. Baïse, fils  
 Jos. Gauthier  
 Fran. Choquet  
 Hyac. Courtemanche  
 Aug. Grenier  
 Hyacinth Roy  
 Athanase le Fevre  
 J. B. Gosselin  
 J. Vandandegue  
 Ch. Ganiepy  
 Ant. St. Germain  
 Martin Damal  
 Henry la Parre  
 J. B. Cherrier  
 Jean Coupy  
 Ant. le Doux  
 Jg. Bornier  
 B. Tuinette

Etienne Mignerau  
 J. B. Corbin  
 Fran. Dragion  
 Pierre Riché  
 Louis Amelle  
 Louis Dragon, fils  
 Pierre Dumas  
 Jos. Chetté  
 Jos. Demerais  
 Gervais Houle  
 L. Courtemanche, fils  
 Michel Luieur  
 Pierre Roberge, fils  
 Pierre Roberge  
 Louis Dragon  
 Pierre Doiron  
 Darnicour  
 Etienne le Doux  
 Chris. Luieur, fils  
 Louis Gauthier  
 Louis Riché  
 Pierre Gouillet  
 Louis Grenier  
 André Dragon

Jof, Riché  
J. B. Loynon

Julien Choquel  
Paul Dragon

### Paroisse de Boucherville.

J. P. la Violette, Capt	Fran. Vigé, fils
Phill. Cotty	J. B. Vigé, fils
Fran. la Combe	André la Couture
Fran. Vigér	Amable Dufort
Ant. Menard	Francois le Riche
Jof. St. Germain	Fran. Haubertin
Mich. Charbonneur	Jg. Vigé
Jof. Chabott	Jof. Cadien
Jg. la Combe	Ant. Menard, fils
Ant. Charbonneur	Fran. Aubertin, fils
Mich. Vigé	Jof. la Combe, fils
Pierre St. Germain	Seraphin la Combe
J. B. Brinde,	Louïs Loiseau, Notaire
J. B. Brinde, fils	P. la Fetaïne
Char. Charbonneur	Jof. Vigé
Louis la Combe, fils	Louis Senecal, Lieut.
P. Lamoureux	Jof. Papin
Bonn. Vigér	Louis Fareau
Jof. de Noyer	Jof. Renault
J. B. Vigér, fils	Jof. la Fleure
Jean Bais	Et. Racicot
Chapiron	P. Pouillet
Fran. Plante	Jof. Picard
Jac. Trudelle	Jof. Brazeau
Fran. Sabourin	

### Paroisse de Varennes.

Gas. Massue, Seigneur	Jof. Monjeau
Martigny, Seigneur	Jof. Gervais
Martigny, fils	Jac. Girard
La Haye	Jean Monjeau

Mich. Courfolle  
 Bourgy  
 Jof. Chellain  
 Mich. Bitry  
 Durivage  
 Fr. Gallet  
 Jof. Gallet  
 Jof. Collet  
 Aug. Gauthier  
 Char. Maillet

Chris. Monjeau, fils  
 Fran. Vinet  
 Fran. Lamoureux  
 Jac. Beaudry  
 J. B. Martha  
 P. Bricault  
 Louis St. Beaudry  
 J. B. Chalifoux, Capt.  
 Chris. Monjeau

### Paroisse de St. Anne.

Phil. Depelteau, Capt.  
 Albert Lalande, Capt.  
 Louis Vierier, Lieut.  
 Gab. Rousson, Lieut.  
 Paul Robilleard, Ensigne  
 Jof. Dubois  
 Jac. la Rente  
 Paul Petit  
 La Marche  
 Louis Jobert  
 Jof. Poulin  
 Louis Crevier  
 J. B. Crevier  
 Berthe, Cherurgeon  
 Nat. Mellich  
 Jof. Campeau  
 Jof. Chenier

Claude Dupon  
 Jof. Delisle  
 Et. la Londe  
 Jean Giroux  
 J. B. Gueneville  
 Louis Raymond  
 Thomas Hattier  
 Louis Coutelit  
 Et. Dutemple  
 P. Gauthier  
 P. Gauthier, fils  
 F. F. Demelegue  
 Jof. Melache  
 P. Brazeau  
 Jof. Chauret  
 Michel Clemen

### Paroisse de St. Antoine, Chambly.

J. Cartier  
 P. Paradis  
 Durocher  
 P. Guerout

P. Marcheveau  
 Meneclier  
 Mery Allard  
 Mery Allard, fils

Louis



Louis Cadieu  
Marchand  
Suzon  
J. B. Allard

Simon Merry  
Jof. Mery Allard  
Antoine Archambault  
Antoine la Rue

### Ile Bizard.

P. Foretier, Seigneur  
Jacques Boileau, Lieut  
Joseph Brazeau  
Pierre Masson  
J. B. Clement  
Ant. la Croix  
P. Blanc  
J. B. Brazeau  
Mich. Rapedon  
Amable Brunet  
Jof. Chauret  
André Hettier  
Gab. Brouillet  
La Fond  
Jof. Piquet  
Paul Petit  
J. B. Imbeau  
J. B. Ferré  
J. B. Brazeau  
P. Brazeau  
Eustache Proyost  
J. B. Brisbois

André Beaulieu  
Jof. Brazeau, fils  
Ant. Brazeau  
Louis Paillejert  
Jean Ovons  
Hyacinth Jumeau  
Eustach Meloche  
François Neveu  
J. B. Proult  
Plantade  
Jof. Dubois  
J. B. le Fevre  
Char. le Gais  
Louis Jof. Soupras, fils  
L. Pilon  
Pascal Pilon  
Jacques Bosseu  
Donell Demaille  
Aug. Chaboiller  
Jean Louis Cevra  
J. B. Morel  
L. Jof. Soupras, Notaire

### Paroisse Circonvoisine de Montreal.

J. B. Roy, Capt.  
Guil. le Cavalier, Lieut.  
J. B. Roye, fils  
Jacques Kaw  
Fran. Touffignan

P. B. Damour  
Hyacinth Brunet  
Char. Degriffinger, Chirur.  
André Beaulieu  
J. B. Brisebois

J. B. Martin,

J. B. Martin, Capt.	Jof. Campeau
Pierre le Fevre	Raphael de Lienne
Alex. de Lienne	Louis Payfert
Ant. Clement la Rivierre, C.	Phillipe de Pilleau, Capt.
Crepins	Nathaniel Meliche
George Mailler, Chirur.	Paul Robillard
J. B. Benaiche	Gil. Brouillet
Francois Derome	Fran. le Roux
Raphael Pillon	Jof. Dubois
Jean Louis Cerra, fils	Jacques Spinard
Dominique Letong, Capt.	Thed. Pillon
Jacques Beaufant	Donald M'Kay
Jean Neigre	Jean Louis Cerra
J. B. Petit	Jof. Piquet, fils
Pierre Compte	Charles Dupont

## ISLAND OF ORLEANS.

Amable Durocher, Seigneur du Comté de St. Laurent  
Boisseau, Juge à Paix.

## Paroisse de St. Pierre.

Presque Plante, Capitaine de	Louis Aubin
Milice	Joseph Nolin
Pierre Frelant, f. Capt.	Augt. Racet
Jof. Goffelin, Lieut.	Char. Poule
Charles Crepeau	Jean Poule
Pierre St. Marc	Isaac Gourdeau, Seig.
Joseph le Clerc	Martin Gourdeau, Seig.
L. Buffiere	John Gourdeau
Aug. Chabot	

## Paroisse St. Laurent.

Louis Rouleaux, Capt.	Julien Gourdeau
Pierre la Breque, f. Capt.	Pierre Bouffard
Ant. Couteure, Lieut.	Laurent Odet

Guil

Guil. St. Mars  
Jacques Turgeon  
Jean Huot

Francois Pouliot  
Antoine Goffelin

### Paroisse de St. Famille.

Pierre Dublois, Capt.  
Et. Drouin, f. Capt.  
Et. Geguiere, Lieut.  
Bapt. Martineau  
Amable Drouin  
Aug. Martineau  
Fran. Gueraud  
Jof. Perrault  
Fran. Deblois  
Bafil Deblois  
Pierre l'Heureux  
Jof. Boucher  
Aug. Perrault  
Alex. Boucher  
Jacques Drouin  
Maxime Drouin  
Jacques Martineau  
Jean le Blond  
Fran. Affelin  
Jof. Letourneau

Fran. Marquis  
Louis Letourneau  
Claude Dion  
Jof. Chateaneuf  
Pierre Dorval  
Claude Dyon  
Jof. Frelant  
Jof. Tourcot  
Amador Turcot  
Jean Turcot  
J. B. Foucher  
Ig. Letourneau  
Mich. Morin  
Louis Poulin  
J. B. Cornelier  
J. B. Premont  
Pierre Paquet  
Bafil Turcot  
J. B. Charlant

### Paroisse de St. Francois.

Jof. le Page, Capt.  
Jacques le Gras, f. Capt.  
Louis Pepin  
Jof. Boudouin  
Jof. Drouin  
Louis le Page  
Louis Gagnon  
Jof. Dompierre

Jof. Dion  
Fran. Dion  
Aug. Marseau  
Jof. l'Heureux  
Jof. la Chance  
Pierre le Page  
Denis Veilleux  
Louis Gagné

Jean

Jean Emond  
Jean Affelin.  
Jof. Affelin  
Jof. Marfeau

Michel Emond  
Jof. Marie le Page  
Jof. Martineau

### Paroisse de St. Jean.

Louis Geneft, Capt.  
Jof. Blanchard  
Jof. la Violette  
J. B. de Rouffel  
Fran. Blouin  
Louis Blouin  
Aug. Marfeau  
Laurent Fortier  
Fran. Fortier  
Louis Fortier  
Ig. Goffelin  
Louis Delage  
Pierre Audibert  
Guil. Audit

Pierre Curandau  
Pierre le Fevre  
Fran. Hubert  
Laurent Tibierge  
Jacques de Rouffel  
Char. Blouin  
Jof. Pepin la Chance  
J. B. Tibierge  
J. Marie Tibierge  
Jof. Pouliot  
Louis la Verdier  
Fran. la Fleure  
Laurent Genet

### COSTE DU SUD.

#### Paroisse de Berthier.

Jacques Coriveaux  
Bapt. Blais  
Louis Fortin  
J. B. le Mieux  
J. Bapt. Blais

Aug. Blais  
Jean Bourge  
Fran. Dutil  
Jof. Marcour

### Paroisse de St. Thomas.

Ja. Heber Couillard, Seig.  
Joseph Couteur, Ecuyer  
Defilat Couillard, Seig.

J. B. Dubergér, fils  
Jof. Marie Philibot  
Pierre Perrault

Jacques



Jacques Tibault, Capt.	Jeremiah M <sup>c</sup> Carty
Jacques Nicol, Lieut.	Pierre Bernier
J. B. Dupuis Couillard, Ec.	Michel Perrault
Louis Dupuis Couillard, Ec.	Felix Tetu
Dubergér	Cha. Cotté

---

### Paroisse de l'Islette.

J. B. Cotté	John Simpson
J. B. Couillard, depré, Capt.	Char. Fortin
J. B. Danglade	Joseph Couillard, Second
Emanuel Douillard, depré Lt.	

---

### Paroisse de St. Ignace.

Jos. Thibault	Jos. Fournier
Char. Bernier	Char. Tangée
Jos. Bernier	Nicola la Berge, père
Ig. St Pierre	Nicola la Berge, fils
Pierre Poirée	J. B. Bernier

---

### Le Cape.

Joseph e Bourdais, dit le Pierre	Jean Bernier
Pascal Bernier	J. B. Bernier, Lieut.
Fran. Chalesflis	Pascal Fertha
Amable Hamelin	Chas. Riverin
J. L. Bourgeau	Jean Ringuet
Regis Robichaud	Ignace le Mieux
Jos. Fournier, Capt	Jean le Mieux

---

### Paroisse de St. Valier.

André Aubée, Capt.	Bapt. Bontin	
François Aubée,	Joseph Roy	
	H	Miche

Michel Seulieu  
Charles Bouchard, Capt.  
Jean Bontin

Pierre Marcour  
Louis Dunier

### Paroisse de l'Ancienne Lorrette.

Charles Noreau, Capt.  
Ig. Gauvin, Lieut.  
Jof. Allin, Ensign  
Jean Allin  
J. B. Drollette  
Pierre Robitaille  
Char. Jaubin  
Michel Drollette  
J. B. Hame  
Pierre Moifon  
Jean Valain  
Ant. Hamel  
Jof. Hamel  
Jof. Boivin  
Mich. Plomondon  
Ant. Plomondon  
Pierre Hamel  
J. B. Beaupré  
Char. Roignon  
Char. Hamel  
Jacques Gauvin  
Jacques Drolette  
J. B. Drolette  
Louis Paquet  
Bapt. Jellie  
Pierre Allin  
André Robitaille  
Gabriel Bebeau  
Mich. Hamel  
L. Geneste  
Char. Montreuille  
Fran. Noel Allin

Jof. Gagnier  
J. Marie Robitaille, pere  
Jof. Desvarenes, Esq.  
Jof. Voyer  
Jean Allin  
Pierre Moifon  
Jacques Jaubin  
Jean Bureau  
Pierre Allin  
Jean Martel  
Pierre Girard  
Alex. Trudelle  
André Plamondon  
Quessie Rognion  
J. Marie Robitaille  
Ig. Robitaille  
Pierre Barnard  
Jof. Hamel  
Char. Beaupré  
Joachim Plamondon  
Fran. Proux  
J. B. Drolette, fils  
Char. Beaupré  
Thomas Blandeau  
Pierre Fluet  
Fran. Robitaille  
Ant. Fluet  
Jean Robitaille  
Ant. Rode  
P. Noel Allin  
Noel Allin, père  
Fran. Morin

Jacques

Jaques Gauvin  
 Jof. Gauvin  
 Julien Boifinnol  
 J. B. Dufrefne  
 Jacques Dufrefne, fils  
 Jean Hamel  
 Jof. Hamel  
 Benj. Drolette  
 Fran. Voyer  
 Pierre Voyer  
 Pierre Voyer, fils  
 Pierre Gauvin  
 Nicola Bonnehomme  
 Pierre Bonnehomme  
 Ant. Fizette  
 Char. Valain  
 Et. Devarenne, Esq.  
 Phillip Featherstonhaugh  
 William Frafer  
 Louis Jourdin  
 J. B. Allin  
 Aug. Boifvin  
 Jean Heon  
 Jean Boifvin  
 Louis Boifvin  
 Fran. Valain  
 Jof. Heon  
 Louis Amelot  
 James Flannagin  
 Ignace Gauvin, fils  
 Michel Hamel  
 Louis Hamel  
 Jof. Nofeau  
 Char. Nofeau  
 Mich. Allin  
 Bapt. Allin

Pierre Allin  
 J. B. Plomondon  
 Mich. Plomondon  
 Jacques Plomondon  
 Char. Rognion, fils  
 Jof. Drollette  
 Jof. Drollette, fils  
 Louis Tessier, dit la plante  
 Jean Tessier, dit la plante  
 Char. Lepine  
 Romain Robitaille  
 Jof. Allin  
 Char. Bonaventure  
 Jacques Moran  
 Pierre Paradis  
 Alexis Paradis  
 Romain Gauvin  
 Mich. Gauvin  
 J. Char. Hamel  
 Pierre Couture  
 Jacques Legarrée  
 Jean Sauviat  
 Mich. Bodouin  
 Fran. Bodin  
 Louis Girard  
 Jof. Voyer, fils  
 Jacques Parant  
 Pierre Parant  
 Pierre Parant, fils  
 Et. Parant  
 Jof. Allin, fils  
 Jof. Allin  
 Jof. Boifvin  
 Mich. Dery  
 Jof. Gagnier, fils  
 Ig. Alli

## Paroisse de Beauport.

Juchereau Duchenay, Seigneur de Beauport

Jacques Jos. Villiers	Ant. Isambert
Simon Doucet	Bapt. Lefebvre
Paul Renouille, Capt.	Bapt. Lefebvre, fils
Thomas Touchet	Jean Marcour
Pierre Mailloux	Jos. Grenier
Nicola Parant	Mich. Giroux
Joseph Marcour, fils	Jos. Noel Giroux
Pierre Marcour	Simou Allaid
Fran. Robert	Audet Guillot
Jean Grenier, fils	Jos. Valet
Jean la Plante	Louis Menard
Gabriel Benet	Noel Parant
J. B. Dubos, fils	Jacques Guillot
Ignace Lefpinet, Ecuyer	Louis Parant
Michel Parant	Alex. Vallée
Jos. Clouet	André Vallée
François Mailloux	Fran. Giroux
Louis Benet	Jos. Marcour
J. Marie Marcour	Jean Traversy
Ant. Marcour	Fran. Grenier
Jean Bougie	Jean Bergevin Langevin
Jean Maheu	Pierre l'Ange Grenier
Jean Lefebvre	Char. Paquet
Pierre Grenier	Joseph Garneau
François Dupra	Jean Vallée
Noel Mailloux	Ant. Parant
Germain Dubo	Vincent Giroux
Pierre Rodrigue	Jos. Pinet
Char. Mailloux, fils	Jos. Pinet, fils
Michel Marcour	Jean Barteloutte
François Boucher	Jean Traversy, fils
Jaques Girard	Char. Bougie
Ignace Girard	Pierre Grenier
Michel Mailloux	Mich. Muray

Raphael



Raphael Giroux  
 Ig. Rodrigue Noel  
 Jacques Belenger  
 Jean Youk  
 Fran. Poitvin  
 André Marcour  
 Nicola Parant  
 Et. Nicola Parant  
 André Betram  
 Jos. Giroux  
 Louis Giroux  
 Eustache Crette  
 Lange Grenier  
 Benj. Giroux  
 Pierre Grenier  
 Pierre Roufin  
 Fran. Curé  
 Fran. Allin  
 Fran. Bergevin Langevin  
 J. Lessard Parant  
 Jos. Noel Parant  
 Ig. Marcour  
 Jean Vallée  
 Joseph Vallée  
 Eustache Vallée  
 Char. Grenier  
 Louis Mahal  
 Vincent Garnier  
 Jacques Longevin  
 Louis Longevin  
 Jacques Parant

Louis Giroux  
 Louis Scivirac, Ecuyer  
 Char. Parant  
 Jacques Parant  
 Alex. Vallée  
 Louis Breton  
 John Stringer  
 Jos. Lange Bellenger  
 Jean Giroux  
 Louis Vachon  
 George Bittner  
 Jos. Laurent  
 Louis Benet  
 Ig. Toupin  
 Jos. Mailloux  
 Germain Giroux  
 Fran. Bittner  
 J. B. Bittner  
 M. Parant  
 Dominique Ortie  
 Jean Belanger, le jeune  
 Pierre la Touche  
 Louis Vallée  
 Jean Thesier, dit la plante  
 Louis Bergevin Longevin  
 Jean Grenier  
 Pierre Maheu  
 J. Marie Bellenger  
 Louis Marcour  
 Jean Fran. Bergevin

WE understand that some objections have been made to the following Clauses in these Petitions, viz.

In the 2d Clause, To the appointment of the Members of the Council for life.

In the 8th Clause, The election of the Sheriffs by the House of Assembly.

In the 9th Clause, The non-suspension of the Officers of Government by the Governor.

In the 12th Clause, That the Judges should hold their offices during life and good behaviour.

In the 13th Clause, That appeals from the Courts in the Province should be made to the Lord Chancellor and Twelve Judges.

Many circumstances had occurred in the province of Quebec, which convinced the people that the independence of the legislature and judges would be an object of great importance to the prosperity of the province, and the tranquillity of its inhabitants; these clauses therefore, were inserted in the petitions,

tions, not from any inclination of the petitioners to innovate, but as objects which they believed would conduce to their security and happiness.

F I N I S.

...not from the ... of the ...  
... to ... but ...  
... would ...

...

...

...

...

...

...

...